

# Dodatek č. 1

## SMLOUVY O KLINICKÉM HODNOCENÍ HUMÁNNÍHO LÉČIVA

### **Novartis Pharma AG**

se sídlem: Lichtstrasse 35, 4056 Basel, Švýcarsko  
IČO: CHE-106.052.527

zastoupená společností

### **Novartis s.r.o.**

se sídlem: Na Pankráci 1724/129, 140 00 Praha 4  
IČO: 645 75 977  
DIČ: CZ64575977

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 41352  
zastoupená na základě plné moci XXX

(dále jen „Zadavatel“)

**a**

### **Nemocnice Pardubického kraje, a.s.**

se sídlem: Kyjevská 44, 532 03 Pardubice  
IČO: 27520536  
DIČ: CZ27520536  
zastoupená: XXX  
XXX

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Hradci Králové, oddíl B,  
vložka 2629

adresa pracoviště, kde je prováděno klinické hodnocení:

Nemocnice Pardubického kraje, a.s.  
**Pardubická nemocnice**  
**Kyjevská 44, 532 03 Pardubice**

(dále jen „Poskytovatel“)

**a**

dodatek smlouvy \_novartis\_institute\_investigator\_07032023

Study code: CTQJ230A12301  
Site No: 3159  
Investigator: XXX  
Contract submitted by: XXX  
Issued on: 30-11-2023

XXX

bytem: XXX

datum narození: XXX

(dále jen „Zkoušející“)

Na základě dohody smluvních stran se „Smlouva o klinickém hodnocení humánního léčiva“ týkající se klinického hodnocení **CTQJ230A12301**, podepsaná dne 22.4.2020 (dále jen „Smlouva“) mění tímto dodatkem č. 1 následovně (dále jen „Dodatek“).

## I.

1. Smluvní strany se dohodly, že s ohledem na potřebu změny v provádění Studie dle požadavků Zadavatele v rámci Studie, se dosavadní *Příloha č. 1 – Rozpis plateb a platební podmínky* ruší a nahrazuje se novou přílohou č. 1, která je nedílnou součástí tohoto Dodatku jako jeho příloha.
2. Všechny změny, které se tímto Dodatkem v příloze č. 1 provádějí, jsou v jejím novém znění vyznačeny tučně.
3. Smluvní strany se dále dohodly na opravě identifikačních údajů společnosti Novartis Pharma AG aktualizací údaje IČO.

## II.

1. S odkazem na odst. 4.5. Smlouvy Zadavatel prohlašuje, že následující skutečnosti, informace, data či části Smlouvy, jež tvoří součást tohoto Dodatku, považuje za svoje obchodní tajemství:
  - i. přílohu č. 1.
2. V návaznosti na odst. 4.5. a 4.6. Smlouvy, zejména s ohledem na povinnost zveřejnění tohoto Dodatku dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů, a případnou povinnost jeho zpřístupnění či poskytnutí ke zveřejnění dle Předpisů (jak jsou definovány v odst. 4.5. Smlouvy), se smluvní strany dohodly, že při zveřejnění tohoto Dodatku budou postupovat způsobem výslovně sjednaným v odst. 4.5. a 4.6. Smlouvy. Zveřejněna bude verze Dodatku, případně včetně jeho příloh, kterou připraví Zadavatel a zašle Poskytovateli nejpozději v den

dodatek smlouvy \_novartis\_institute\_investigator\_07032023

Study code: CTQJ230A12301  
Site No: 3159  
Investigator: XXX  
Contract submitted by: XXX  
Issued on: 30-11-2023

podpisu tohoto Dodatku, a to v strojově čitelném formátu v elektronické podobě zasláním na emailovou adresu sdělenou Poskytovatelem.

### III.

1. V ostatních částech tímto Dodatkem nedotčených platí Smlouva ve svém původním znění.
2. Tento Dodatek je vyhotoven ve třech stejnopisech, přičemž každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení.
3. Tento Dodatek nabývá platnosti dnem podpisu všemi smluvními stranami a účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv v souladu se zákonem č. 340/2015 Sb., o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů.

**Smluvní strany prohlašují, že tento Dodatek Smlouvy je projevem jejich pravé, svobodné a vážné vůle, na důkaz čehož připojují svoje podpisy.**

V Praze dne 12.12.2023

V Pardubicích dne 24.1.2024

---

za Zadavatele:  
XXX, zmocněnec

---

za Poskytovatele:  
XXX  
předseda představenstva

---

XXX  
člen představenstva

V Pardubicích dne 26.1.2024

---

Zkoušející  
XXX

Přílohy:

1. Rozpis plateb a platební podmínky

Study code: CTQJ230A12301  
Site No: 3159  
Investigator: XXX  
Contract submitted by: XXX  
Issued on: 30-11-2023

dodatek smlouvy \_novartis\_institute\_investigator\_07032023